

水族

云南民族女性生活丛书

高原水乡映彩虹

RAINBOW ACROSS RIVERS AND LAKES THE SHUIS

周 宏 Zhōu Hong

云南教育出版社

WOMEN'S CULTURE SERIES: NATIONALITIES IN YUNNAN

RAINBOW ACROSS RIVERS AND LAKES THE SHUIS

Zhou Hong

YUNNAN EDUCATION PUBLISHING HOUSE

(滇)新登字03号

图书在版编目(CIP)数据

高原水乡映彩虹:英文/周宏著. —昆明:

云南教育出版社, 1995. 5

(云南民族女性文化丛书·水族)

ISBN 7-5415-0930-2

I. 高… II. 周… III. 民族文化—水族—女性
—云南—英文 IV. D633.369

中国版本图书馆 CIP 数据核字(95)第00780号

云南民族女性文化丛书·水族

高原水乡映彩虹

周宏 著

*

云南教育出版社出版

(中国昆明市书林街 100 号 邮政编码:650011)

深圳华新彩印制版有限公司印刷

(中国深圳市八卦岭工业区 615 栋 7—8 层 邮政编码:518029)

中国国际图书贸易总公司发行

(中国北京车公庄西路 35 号)

北京邮政信箱第 399 号 邮政编码:100044

1995 年 5 月第 1 版 1995 年 5 月第 1 次印刷(英文版)

ISBN7-5415-0930-2/G·764

03800

7-E-2975P

First Edition 1995

Published by

Yunnan Education Publishing House

100 Shulin Street, Kunming—650011, China

Printed by

Shenzhen Huaxin Colour—Printing & Plate—Making Co. Ltd.

Floor 7—8, Building 615

Bagualing Industrial Area, Shenzhen City—518029

Distributed by

China International Book Trading Corporation

35 Chegongzhuang Xilu, Beijing 100044, China

P. O. Box 399, Beijing, China

Printed in the People's Republic of China

COMPILED BY YUNNAN PUBLICITY CENTRE FOR FOREIGN COUNTRIES

COMPILATORY BOARD OF THE SERIES

Advisors to the Series: **Liang Jinquan** **Wang Tianxi**
Zhao Shumin

Academic Advisors: **He Yaohua** **He Xuehui**

Chief Compiler: **Gao Fayuan**

Deputy Compilers—in —chief: **Miao Qiming** **Zhou Mingqi**
Hu Desheng **Xiao Shiling**

Compilers: (arranged in the order of writing
strokes of Chinese surnames)

Shi Gaofeng **Li Guowen**

Yang Guocai **Miao Qiming**

He Zhonghua **Zheng Ming**

Zhou Mingqi **Hu Desheng**

Zhao Jie **Gao Fayuan**

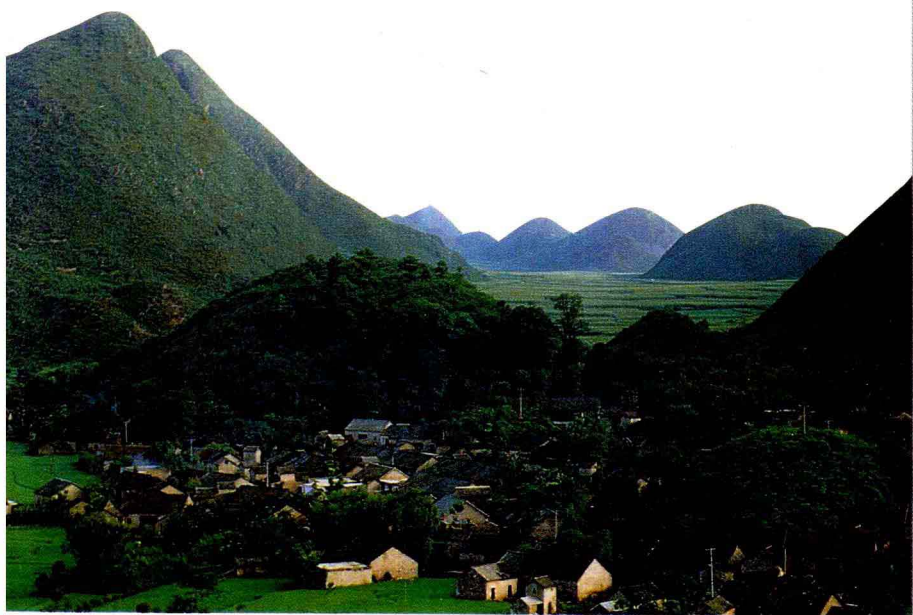
Xiao Shiling **Wen Yiqun**

Ethnic advisors to This Book: **Long Congming**

Lang Changxin

Photo Contributor to This Book: **Hai Zuoliang**

1. A bird's-eye view of a Shui village



2. Rape flowers in blossom

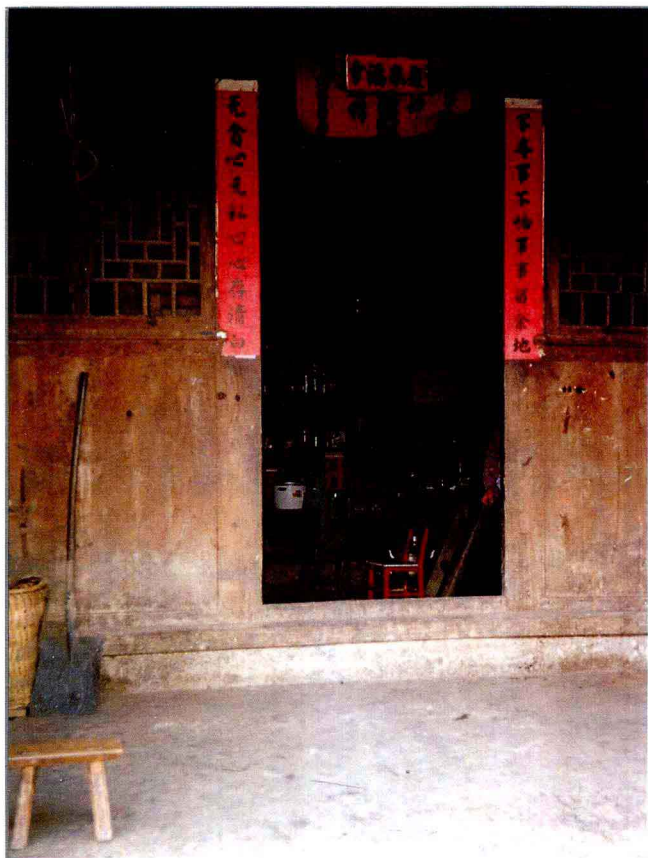




3. The Government Office of
Gudan Xiang township

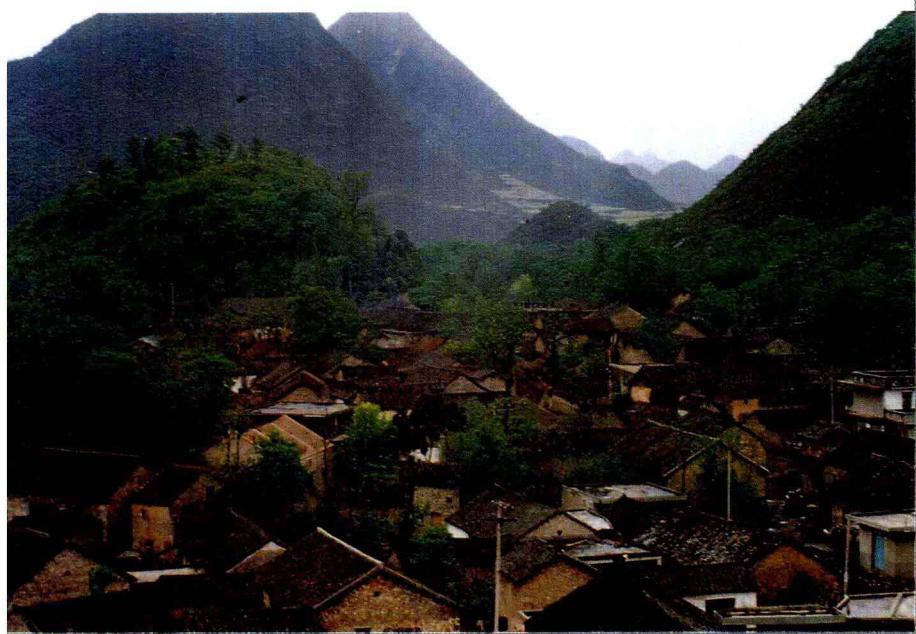


4. Mrs. Lang Zhengfen, deputy
to the Provincial People's
Congress of Yunnan



5. The Shui peasant Zhang Xingyu's home

6. The mysterious and beautiful “Shuiwu Village”

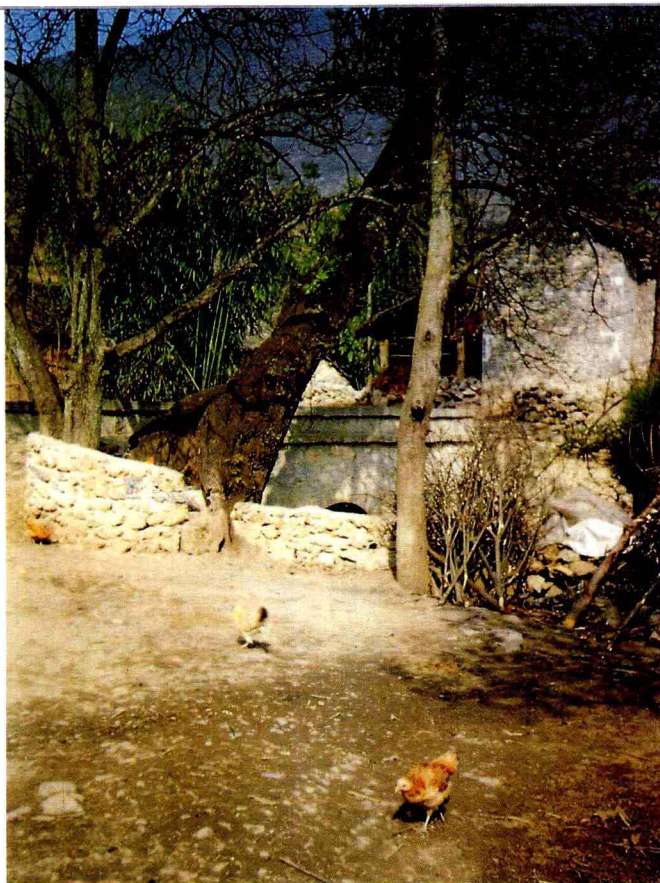




7. A Shui house

8. Buzhang stone bridge





9. The holy tree totem of the Shuis

10. "Tunkou" (swallow) effigy
of the Shuis



11. "Tunkou" (swallow)
effigy on the gateway





12. Young women's costume



13. Middle-aged women's dress

14. Aged women's dress





15. Young women's festive dress

16. The Shui women in blue dresses

